

科目ナンバリング		U-LAS22 20004 SO48							
授業科目名 <英訳>	フランス語II B F2157 Intermediate French B			担当者所属 職名・氏名	非常勤講師 松原 冬二				
群	外国語科目群		分野(分類)			使用言語	日本語及びフランス語		
旧群	C群	単位数	2単位	週コマ数	1コマ	授業形態	演習(外国語)(対面授業科目)		
開講年度・ 開講期	2025・後期		曜時限	水4		配当学年	2回生以上	対象学生	全学向
【授業の概要・目的】									
この授業では、初級文法を学習し終えた学生を対象として、フランス語の講読をおこなう。教科書としてフランスおよびフランス語圏で活躍した女性の「異人」たち(ココ・シャネル、シモーヌ・ド・ボーヴォワール、ジェーン・バーキンなど)の歴史を扱ったテキストを使用し、基礎的な文法や構文を理解しながら、フランス語の長文を読むために必要な読解能力を養う。									
【到達目標】									
<ul style="list-style-type: none"> ・文章読解を通じてフランス語の文法の理解を深める。 ・フランス語の文章を日本語に翻訳することを通じて、フランス語の特徴を理解する。 ・フランス語の文章を朗読することで、正しいフランス語の発音を身につける。 									
【授業計画と内容】									
第1回 イン트로ダクション 教材の紹介と授業の進め方の説明。									
第2回～第14回 テクスト講読									
基本的には訳読を中心とし、テキストの訳文を授業内で発表してもらおう。その他、教科書の内容に応じた理解度を問う小レポート(あるいは小テスト)を数回課す予定である。									
講読順序： <ul style="list-style-type: none"> ・ルイーズ＝ルネ・ルデュック ・ジョルジュ・サンド ・ルイーズ・ミシェル ・ユベルティエヌ・オークレール ・マドレーヌ・ペルティエ ・ココ・シャネル ・ジョセフィン・ベイカー ・シモーヌ・ド・ボーヴォワール ・シモーヌ・ヴェイユ ・ブリジット・バルドー ・ジェーン・バーキン ・クララ・ルティアーニ、アンジェル、シュザーヌ、サラ……… ・イヴェット・ルーディー ・ジュリア・クリステヴァ 									
基本的に以上の順序で読み進めるが、受講者のレベルや希望により、順序を変更したり講読する部分を変更することがある。									
----- フランス語II B F2157(2)へ続く -----									

フランス語ⅡB F2157(2)

【履修要件】

「全学共通科目履修の手引き」を参照してください。

【成績評価の方法・観点】

訳の正確さ、課題や授業への取り組みなど、平常点によって評価します。具体的には、授業中の発表を60%、小レポート等の課題を40%で評価します。その他の詳細は授業中に説明します。

【教科書】

南、シャルロット、松田、小川 『フランス史のなかの「異人」たち2 世界を変えた女性たち』（朝日出版社）ISBN:9784255353777

【授業外学修（予習・復習）等】

予習：前回の授業で指定した箇所の訳読をしてから、授業に臨むこと。

復習：授業で進んだ部分の構文や表現を理解し、次回以降に生かすこと。

【その他（オフィスアワー等）】